



COMUNICACIÓN DE LA COMUNIDAD HISPANA PARROQUIA HOLY TRINITY

405 BALLARD STREET, EL CAJON, CA 92019

CENTRO DE MINISTERIOS (619) 444-9425 MINISTERIOS HISPANOS (619) 444-5041

PADRE BRIAN HAYES: PÁRROCO

LETICIA TRENT: COORDINADORA DE MINISTERIOS HISPANOS



Vigésimo Tercer Domingo del Tiempo Ordinario

9 de septiembre de 2012

¿Acaso no ha elegido Dios a los pobres de este mundo
para hacerlos ricos en la fe y herederos del Reino? -- Santiago 2:5



*Cristo sana
al afligido*

EL MESÍAS ANUNCIADO

El relato de hoy sobre la curación de un sordo y tartamudo es un buen ejemplo de lo mucho que contiene la descripción de un simple milagro. La palabra griega *mogilalos* aparece solamente aquí en todo el Nuevo Testamento. Es un término técnico que se refiere a alguien que es tartamudo. También se utiliza una sola vez en todas las Escrituras judías, en el pasaje que leemos hoy en la primera lectura de Isaías. Es evidente que, por su selección de esta precisa palabra Marcos quiere que reconozcamos que lo que Jesús está haciendo es el cumplimiento de lo que Isaías había profetizado siglos antes. De hecho, Marcos quiere que reconozcamos que Jesús es el Mesías anunciado por Isaías y otros profetas judíos de la antigüedad.

La palabra *effetá*, "ábrete", que se utiliza para describir la curación de la voz del hombre, es otro ejemplo de una sutil alusión a una profecía anterior. Esta vez la profecía a la que se refiere es de Ezequiel, cuando anuncia que en la era mesiánica, "se abrirá tu boca para hablar" (24:27). La compleja sutileza de la narración de Marcos se manifiesta más aún cuando nos damos cuenta de que hay múltiples capas dentro de una sola referencia. Marcos no sólo llama nuestra atención al pasado profético de Israel, sino también nos señala la práctica de iniciación de sus contemporáneos al mencionar tales cosas como la saliva, el contacto con las orejas y el uso de la palabra *effetá*, elementos todos que eran parte del rito del Bautismo durante la primera Iglesia.

Copyright (c) J. S. Paluch Co.

SIN DISTINCIONES

Durante trescientos años la gente pobre y los esclavos estaban dispuestos a morir al hacerse cristianos, pues Jesús ofrecía esperanza y vida. Una vez que se permitió el culto libre a la cristiandad la Iglesia se extendió a sus anchas, y gradualmente comenzó a adquirir riquezas y propiedades, y los ricos y poderosos se convertían. De acuerdo a la segunda lectura de hoy nosotros debemos sentirnos avergonzados de que todavía tendemos a tratar a la gente rica y ponderosa de manera diferente que al pobre y humilde. ¿Sería posible pedirle a la gente "importante" en la Iglesia y en la sociedad que buscaran sus propios asientos en la Misa igual que todos los demás? La segunda lectura de hoy así nos lo sugiere. En muchas parroquias las diferencias de clases y estratos económicos ya han pasado a un segundo plano considerando primordialmente el propósito por el que la gente está ahí, o sea, para alabar a Dios. Nuestra Misa dominical en la parroquia es donde la riqueza de la fe, y no los estratos sociales, dan a la persona su valor y dignidad.

Copyright (c) 2011, World Library Publications. All rights reserved.

La corresponsabilidad vivida ahora

Cada ser humano, según sus propios medios, debe de hacerse uno con su prójimo, pues mientras más unido se está al prójimo, más unido se está con Dios.

--Doroteo de Gaza (505-565 A.D.), ermitaño



R.I.C.A.

SI TIENES 18 AÑOS O MAS Y NO HAS SIDO PREPARADO PARA RECIBIR LOS SACRAMENTOS DE INICIACIÓN QUE SON 3: BAUTISMO, PRIMERA COMUNIÓN Y CONFIRMACIÓN. TE INVITAMOS A LAS CLASES DEL R.I.C.A., RITO DE INICIACION CRISTIANA PARA ADULTOS.

LAS CLASES EMPIEZAN EL 9 DE SEPTIEMBRE DE 10AM A 11:30AM. PARA MAS INFORMACION LLAMA A LA OFICINA DE MINISTERIOS AL 619-444-9425.

Programa de Instrucción Religiosa (Catecismo)

[GRADOS DEL 1 AL 6](#)

MIÉRCOLES 5:30PM-7:30PM (CLASES EN INGLÉS)

DOMINGOS 10:00AM-11:30AM (CLASES EN ESPAÑOL)

[GRADOS 7 Y 8](#)

MIÉRCOLES 5:30PM-7:30PM (CLASES EN INGLÉS SOLAMENTE)

[GRADOS DEL 9 AL 12](#)

DOMINGOS 7:00PM-9:00PM

LAS CLASES COMIENZAN EN OCTUBRE.

Costo:

1 niño: \$80.00

2 hermanos: \$130.00

3 hermanos: \$185.00

4 hermanos: \$230.00

Evangelio según San Marcos 7,31-37.

Cuando Jesús volvía de la región de Tiro, pasó por Sidón y fue hacia el mar de Galilea, atravesando el territorio de la Decápolis.



Entonces le presentaron a un sordomudo y le pidieron que le impusiera las manos. Jesús lo separó de la multitud y, llevándolo aparte, le puso los dedos en las orejas y con su saliva le tocó la lengua. Después, levantando los ojos al cielo, suspiró y le dijo: "Efatá", que significa: "Ábrete". Y enseguida se abrieron sus oídos, se le soltó la lengua y comenzó a hablar normalmente. Jesús les mandó insistentemente que no dijeran nada a nadie, pero cuanto más insistía, ellos más lo proclamaban y, en el colmo de la admiración, decían: "Todo lo ha hecho bien: hace oír a los sordos y hablar a los mudos".

Palabra del Señor.

Extraído de la Biblia, Libro del Pueblo de Dios.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura -- Díganles a los que están asustados: Calma, no tengan miedo. Ya viene su Dios a salvarlos (Isaías 35:4-7a).

Salmo -- Alaba, alma mía, al Señor (Salmo 146 [145]).

Segunda lectura -- No hagan diferencias entre personas. Dios ha escogido a los pobres de este mundo para hacerlos ricos en la fe (Santiago 2:1-5).

Evangelio -- Jesús curó a un sordo que hablaba con dificultad. "Ábrete". (Marcos 7:31-37)

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: 1 Cor 5:1-8; Lc 6:6-11
 Martes: 1 Cor 6:1-11; Lc 6:12-19
 Miércoles: 1 Cor 7:25-31; Lc 6:20-26
 Jueves: 1 Cor 8:1b-7, 11-13; Lc 6:27-38
 Viernes: Núm 21:4b-9; Fil 2:6-11; Jn 3:13-17
 Sábado: 1 Cor 10:14-22; Jn 19:25-27 o Lc 2:33-35
 Domingo: Is 50:5-9a; Sal 116 (115); Stgo 2:14-18; Mc 8:27-35

TRADICIONES DE NUESTRA FE

En muchos países latinoamericanos la Fiesta de la Santa Cruz se celebra el 3 de mayo, pero la Iglesia universal la celebra el 14 de septiembre. Por varios siglos, la Iglesia celebraba la Cruz de Jesús en ambas fechas. Pero, el Concilio Vaticano II removi6 esta fiesta del 3 de mayo a favor de la del 14 de septiembre en un esfuerzo de no tener demasiadas fiestas durante la época pascual y para no disminuir la importancia de la fiesta central de nuestra fe cristiana como es la Resurrección de Jesucristo de entre los muertos.

La fiesta del 14 de septiembre conmemora la consagración del santuario del Santo Sepulcro en Jerusalén. Este es el santuario más importante de la religión cristiana, pues en él se encuentran tanto el monte del Calvario donde falleció Jesús como el sepulcro del cual resucitó al tercer día. Sin estos dos acontecimientos no hubiese Cristianismo.

Nosotros los latinos tenemos muchas fiestas y muchos santuarios. Ninguna de éstas puede ser más importante que las que recuerdan la pasión, muerte y resurrección de Jesús. El clima del año litúrgico cristiano es el Triduo Pascual el cual termina en la celebración de la Pascua Florida de 50 días.

En Puerto Rico se han celebrado tradicionalmente las fiestas de la cruz con una novena que termina en la fiesta de la Cruz (3 de mayo). Cada día de la novena se canta el rosario frente a un altar hecho para la cruz. Tal vez algunas comunidades hispanas quieran retomar esta devoción y celebración cultural en septiembre.

--Fray Gilberto Cavazos-Glz, OFM, Copyright (c) J. S. Paluch Co.

EDUCACIÓN

Las enseñanzas recibidas en escuelas y colegios no constituyen una educación, sino medios de adquirir una educación. --Ralph Waldo Emerson

**La Asociación Guadalupeana
de la Parroquia Holy Trinity
405 Ballard Street, El Cajon, CA**

INVITA A USTED Y A SU DISTINGUIDA FAMILIA A FESTEJAR UNA

Noche Mexicana
y la Independencia de México
con su tradicional Baile

EL CUAL SE LLEVARÁ A CABO EN EL SALÓN SOCIAL
DE LA PARROQUIA
EL SÁBADO 15 DE SEPTIEMBRE DEL 2012
DE 6:00 P.M. A MEDIA NOCHE



Amenizarán
el "Mariachi Del Mar"
de 6pm a 8pm y
grupo "Angeles y ..."
de 8pm a media noche

INTERPRETANDO MÚSICA PARA TODOS LOS GUSTOS.
¡HABRÁ VENTA DE ANTOJITOS MEXICANOS!

ADmisión:
ADELANTADO: \$10.00 PUERTA: \$12.00
MENORES DE 10 AÑOS GRATIS

ORACIÓN DE LA SEMANA

Señor, que te has dignado redimirnos y hacernos hijos tuyos, míranos siempre con amor de Padre y haz que cuantos creemos en Cristo, obtengamos la verdadera libertad y la herencia eterna. Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo, que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo y es Dios por los siglos de los siglos. Pregunta de reflexión:

Para mí, ¿qué sería la verdadera libertad?

Tomado del Misal Romano, décimo quinta edición (c) 2006, Comisión Episcopal Mexicana, publicado por Obra Nacional de la Buena Prensa, México, D.F. Usado con permiso. Copyright (c) J. S. Paluch Company, Inc.